

FICHA TÉCNICA

a) **Investigadora:** Claudia Borzi

b) **Datos identificadores de la grabación:** BUE_0020_3_21

- Fecha de la grabación: 9 de Abril 2021

- Tiempo de la grabación: 29' 15''

Duración del audio	29' 15''
Momento de inicio de la transcripción (minuto:segundo)	
Momento de finalización de la transcripción (minuto:segundo)	

- Lugar de grabación: **Quilmes – Buenos Aires**

Municipio	Quilmes – Buenos Aires - Argentina
Espacio concreto (casa, bar, aula...)	Una Casa - Comedor diario – alrededor de la mesa – comen una picada

c) **Situación comunicativa:**

- Temas: B viajó a la provincia de San Luis y trajo regalos. A viajó a una ciudad (Tandil) de la provincia de Buenos Aires y trajo regalos.

Regalo huevos de campo, compras en una fábrica de encurtidos (“Canioli”) en la ciudad de Tandil (Provincia de Buenos Aires), el maní (cultivo), cuchillo, Covid y parientes, bondiola, Arreglo de la funda de una vela de barco, bondiola, incendio en una de las fábricas de Canioli, queso, viaje a Tandil, pérdida de agua en el auto (Renault Clío) - arreglo, regata, el club CUBA, nuevas escolleras del Club Náutico Quilmes, el fenómeno meteorológico La Niña y la sequía, un dique en la provincia de San Luis, el Covid en la provincia de San Luis y en Buenos Aires, el Covid en la ciudad de Tandil, la compra de vacunas, lectores del diario La Nación y las empleadas domésticas.

- Propósito o tenor funcional predominante (marcar con una **X** una de las dos opciones):

Transaccional	
Interpersonal	X

- Tono: Informal

- Modo o canal: Oral

d) **Tipo de discurso (conversación, debate...):** Conversación libre

e) **Técnica de grabación (seleccionar una de las dos opciones de cada fila):**

Conversación libre / semidirigida	Conversación libre
Investigador participante / no participante	Investigadora participante (hablante C)
Grabación secreta / no secreta	Grabación secreta

f) Descripción de los participantes:

- Número de participantes: 3 (tres)
- Tipo de relación que los une (familia, amigos, hermanos, compañeros de piso...): Parientes

- Cuadro de rasgos sociolingüísticos:

Clave hablante	Sexo (V/M)	Edad (especificar edad exacta dentro de una de las tres franjas etarias)			Nivel de instrucción			Activo/Pasivo	Monolingüe cast./Bilingüe	Profesión	Residencia habitual (municipio)
		18-25	26-55	≥56	Bajo	Medio	Alto				
A	V		31				X	Activo	Bilingüe	Biólogo	Quilmes
B	V			67			X	Activo	Bilingüe	Productor Agropecuario. Deportista	Quilmes
C	M			65			X	Activo/Pasivo	Bilingüe	Lingüista	Quilmes
D											
E											
F											
G											

g) Grado de prototipicidad coloquial (marcar con una X una de las dos opciones):

Conversación coloquial prototípica	X
Conversación coloquial periférica	